**3.4**

**Skeda ta’ informazzjoni supplimentari dwar**   
**għajnuna mogħtija għall-waqfien permanenti tal-attivitajiet tas-sajd**

*Din il-formola trid tintuża mill-Istati Membri għan-notifika ta’ kull għajnuna mill-Istat għall-waqfien permanenti tal-attivitajiet tas-sajd, kif deskritt fit-Taqsima 3.4 tal-Kapitolu 3 tal-Parti II tal-Linji Gwida għall-għajnuna mill-Istat fis-settur tas-sajd u tal-akkwakultura[[1]](#footnote-1) (“il-Linji Gwida”).*

1. Ikkonferma li l-miżura tippreskrivi li l-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni li fir-rigward tagħhom tingħata l-għajnuna ma jiġux trasferiti jew jingħataw bandiera ġdida barra mill-Unjoni għal mill-inqas ħames snin mill-ħlas finali tal-għajnuna.

iva  le

* 1. Jekk it-tweġiba hija “iva”, identifika d-dispożizzjoni/d-dispożizzjonijiet rilevanti fil-bażi ġuridika.

………………………………………………………………………………………………….

*Jekk il-miżura tinvolvi biss l-iskrappjar ta’ bastimenti tas-sajd, din il-kwistjoni ma tapplikax.*

1. Ikkonferma li l-waqfien huwa previst bħala għodda ta’ pjan ta’ azzjoni msemmi fl-Artikolu 22(4) tar-Regolament (UE) Nru 1380/2013.

iva  le

*Jekk il-miżura ssegwi kunsiderazzjonijiet ta’ natura ekonomika jew kunsiderazzjonijiet oħra relatati mal-konservazzjoni tar-riżorsi bijoloġiċi tal-baħar skont il-punt (277) tal-Linji Gwida, din il-kwistjoni ma tapplikax. Bl-istess mod, jekk il-miżura tikkonċerna s-sajd fl-ilmijiet interni, din il-kwistjoni ma tapplikax.*

1. Ikkonferma li l-waqfien permanenti tal-attivitajiet tas-sajd se jinkiseb permezz ta’:

(a) id-demolizzjoni tal-bastiment tas-sajd;

(b) id-dekummissjonar u l-modifika retroattiva ta’ bastimenti tas-sajd għal attivitajiet oħra għajr is-sajd kummerċjali;

(c) it-tnejn, jiġifieri, il-waqfien permanenti se jinkiseb permezz tal-iskrappjar u d-dekummissjonar u l-modifika retroattiva tal-bastiment tas-sajd

* 1. Identifika d-dispożizzjoni/d-dispożizzjonijiet tal-bażi ġuridika li tirrifletti/jirriflettu l-għażla tiegħek.

………………………………………………………………………………………………….

1. Ikkonferma li l-miżura tippreskrivi li l-bastimenti tas-sajd iridu jkunu rreġistrati bħala attivi u jkunu wettqu attivitajiet tas-sajd għal mill-inqas 90 jum fis-sena matul l-aħħar sentejn kalendarji ta’ qabel id-data tal-preżentazzjoni tal-applikazzjoni għall-għajnuna.

iva  le

* 1. Jekk it-tweġiba hija “iva”, identifika d-dispożizzjoni/d-dispożizzjonijiet rilevanti fil-bażi ġuridika.

………………………………………………………………………………………………….

* 1. Meta l-attività tas-sajd inkwistjoni tkun ta’ natura li ma tistax titwettaq matul is-sena kalendarja kollha, ir-rekwiżit minimu tal-attività tas-sajd stabbilit fil-punt (275)(c) tal-Linji Gwida jista’ jitnaqqas sakemm il-proporzjon bejn l-għadd ta’ jiem ta’ attività u l-għadd ta’ jiem ta’ sajd ikun l-istess bħall-proporzjon bejn l-għadd ta’ jiem ta’ attività u l-għadd ta’ jiem kalendarji kull sena għall-impriżi benefiċjarji li jistadu matul is-sena.
     1. F’każ bħal dan, iddeskrivi fid-dettall in-natura tal-attività tas-sajd ikkonċernata mill-miżura, spjega kif ir-rekwiżit minimu tal-attività tas-sajd ġie kkalkulat u identifika d-dispożizzjoni/d-dispożizzjonijiet rilevanti fil-bażi ġuridika.

………………………………………………………………………………………………….

* 1. Meta l-miżura tikkonċerna bastimenti tas-sajd fl-ilmijiet interni u bastimenti tas-sajd ikunu attivi fil-qabda ta’ diversi speċijiet li għalihom huwa permess għadd differenti ta’ jiem li jistgħu jintużaw għas-sajd fl-ilmijiet interni, l-għadd ta’ jiem ta’ sajd biex jiġi kkalkulat il-proporzjon stabbilit fil-punt (276) tal-Linji Gwida, huwa l-medja tal-għadd ta’ jiem li jistgħu jintużaw għas-sajd permessi għall-qabdiet ta’ dak il-bastiment. Innota li, madankollu, l-għadd minimu ta’ jiem ta’ attivitajiet tas-sajd li jirriżulta minn tali aġġustament fl-ebda każ ma għandu jkun inqas minn 30 jum jew aktar minn 90 jum.
     1. F’każ bħal dan, iddeskrivi fid-dettall il-qafas legali u/jew amministrattiv applikabbli għas-sajd fl-ilmijiet interni kkonċernat, spjega kif ġie kkalkulat ir-rekwiżit minimu tal-attività tas-sajd u identifika d-dispożizzjoni/d-dispożizzjonijiet rilevanti fil-bażi ġuridika.

………………………………………………………………………………………………….

1. Ikkonferma li l-miżura tippreskrivi li kapaċità tas-sajd ekwivalenti se titneħħa b’mod permanenti mir-reġistru tal-flotta tas-sajd tal-Unjoni, u li tali kapaċità mhux se tiġi mibdula.

iva  le

* 1. Meta l-miżura tikkonċerna sajd fl-ilmijiet interni, ikkonferma li l-kundizzjoni tapplika b’referenza għar-reġistru nazzjonali tal-flotta rilevanti, jekk disponibbli skont il-liġi nazzjonali, minflok ir-reġistru tal-flotta tal-Unjoni.

iva  le

* 1. Jekk it-tweġiba għall-mistoqsija 5 jew 5.1 hija “iva”, identifika d-dispożizzjoni/d-dispożizzjonijiet rilevanti fil-bażi ġuridika.

………………………………………………………………………………………………….

1. Ikkonferma li l-miżura tippreskrivi li l-liċenzji tas-sajd rispettivi u l-awtorizzazzjonijiet tas-sajd se jiġu rtirati b’mod permanenti.

iva  le

* 1. Jekk it-tweġiba hija “iva”, identifika d-dispożizzjoni/d-dispożizzjonijiet rilevanti fil-bażi ġuridika.

………………………………………………………………………………………………….

1. Ikkonferma li l-miżura tippreskrivi li l-impriżi benefiċjarji ma jirreġistraw l-ebda bastiment tas-sajd fi żmien ħames snin minn meta jirċievu l-għajnuna.

iva  le

* 1. Meta l-miżura tikkonċerna sajd fl-ilmijiet interni, ikkonferma li l-kundizzjoni tapplika b’referenza għar-reġistru nazzjonali tal-flotta rilevanti, jekk disponibbli skont il-liġi nazzjonali, minflok ir-reġistru tal-flotta tal-Unjoni.

iva  le

* 1. Jekk it-tweġiba għall-mistoqsija 7 jew 7.1 hija “iva”, identifika d-dispożizzjoni/d-dispożizzjonijiet rilevanti fil-bażi ġuridika.

………………………………………………………………………………………………….

1. Jekk il-miżura ssegwi kunsiderazzjonijiet ta’ natura ekonomika jew kunsiderazzjonijiet oħra relatati mal-konservazzjoni tar-riżorsi bijoloġiċi tal-baħar skont il-punt (277) tal-Linji Gwida, jew jekk il-miżura tikkonċerna s-sajd fl-ilmijiet interni skont il-punt (280) tagħhom, indirizza dan li ġej:
   1. Spjega fid-dettall iċ-ċirkostanzi li jiġġustifikaw il-waqfien permanenti, billi tistabbilixxi pereżempju l-kunsiderazzjonijiet ekonomiċi jew ambjentali segwiti.

………………………………………………………………………………………………….

* 1. Identifika l-għan tal-miżura:

miżuri ta’ konservazzjoni appoġġati minn evidenza xjentifika

kunsiderazzjonijiet ta’ natura ekonomika

* + 1. F’każ ta’ miżuri ta’ konservazzjoni, ipprovdi sommarju tal-miżura ta’ sostenn tal-evidenza xjentifika.

………………………………………………………………………………………………….

* + 1. F’każ ta’ kunsiderazzjonijiet ta’ natura ekonomika, spjega fid-dettall ir-raġunament ekonomiku tal-waqfien permanenti (sakemm ma jkunx diġà deskritt bi tweġiba għall-mistqosija 8.1).

………………………………………………………………………………………………….

* 1. Fir-rigward tas-sajd fl-ilmijiet interni, ikkonferma li l-għajnuna skont il-miżura tista’ tingħata biss lil impriżi benefiċjarji li joperaw esklużivament fl-ilmijiet interni.

iva  le

* + 1. Jekk it-tweġiba hija “iva”, identifika d-dispożizzjoni/d-dispożizzjonijiet rilevanti fil-bażi ġuridika.

………………………………………………………………………………………………….

* 1. Ikkonferma li l-miżura tippreskrivi li l-impriżi benefiċjarji jimpenjaw ruħhom li ma jżidux il-kapaċità tas-sajd attiva tagħhom miż-żmien tal-applikazzjoni għall-għajnuna sa ħames snin wara l-ħlas tal-għajnuna.

iva  le

* + 1. Jekk it-tweġiba hija “iva”, identifika d-dispożizzjoni/d-dispożizzjonijiet rilevanti fil-bażi ġuridika.

………………………………………………………………………………………………….

* 1. Ikkonferma li l-miżura tippreskrivi li l-impriżi benefiċjarji jimpenjaw ruħhom ukoll li ma jużawx l-għajnuna biex jibdlu jew jimmodernizzaw il-magni tagħhom, sakemm ma jiġux issodisfati l-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 18 tar-Regolament (UE) 2021/1139[[2]](#footnote-2).

iva  le

* + 1. Jekk it-tweġiba hija “iva”, identifika d-dispożizzjoni/d-dispożizzjonijiet rilevanti fil-bażi ġuridika.

………………………………………………………………………………………………….

* 1. Meta sena qabel in-notifika, Stat Membru jkun ta xi għajnuna jew operazzjonijiet implimentati permezz tal-Fond Ewropew Marittimu tas-Sajd (FEMS) jew il-Fond Ewropew Marittimu, tas-Sajd u l-Akkwakultura (FEMSA) li jwasslu għal żieda fil-kapaċità tas-sajd f’baċir tal-baħar, jew meta jkun inkluda tali operazzjonijiet fil-programm nazzjonali tal-FEMSA, l-Istat Membru kkonċernat irid jispjega sa liema punt l-għajnuna għall-waqfien permanenti f’dak l-istess baċir tal-baħar hija kompatibbli ma’ tali żieda fil-kapaċità tas-sajd u juri l-ġustifikazzjoni għall-għajnuna u l-indispensabbiltà tagħha.

………………………………………………………………………………………………….

*Meta l-miżura tikkonċerna s-sajd fl-ilmijiet interni, din il-mistoqsija ma tapplikax.*

1. Ikkonferma l-benefiċjarji tal-għajnuna:

(a) sidien tal-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni kkonċernati mill-waqfien permanenti

(b) sajjieda li jkunu ħadmu abbord bastiment tas-sajd tal-Unjoni kkonċernat mill-waqfien permanenti għal mill-inqas 90 jum fis-sena matul l-aħħar sentejn kalendarji ta’ qabel is-sena tas-sottomissjoni tal-applikazzjoni għall-għajnuna

(c) it-tnejn, jiġifieri, il-kategoriji ta’ benefiċjarji li jinkludu (a) u (b)

* 1. Identifika d-dispożizzjoni/d-dispożizzjonijiet tal-bażi ġuridika li tirrifletti/jirriflettu l-għażla tiegħek.

………………………………………………………………………………………………….

* 1. Spjega kif ġie kkalkulat l-għadd minimu ta’ 90 jum stabbilit hawn fuq għas-sajjieda, f’każ li xi aġġustament kien applikabbli għall-bastimenti tas-sajd rispettivi, filwaqt li jitqiesu l-punti (283), (276) u 281) tal-Linji Gwida.

………………………………………………………………………………………………….

* 1. Ikkonferma li l-miżura tippreskrivi li s-sajjieda jwaqqfu l-attivitajiet kollha tas-sajd għal ħames snin wara li jirċievu l-għajnuna, u li - jekk sajjied jerġa’ lura għall-attivitajiet tas-sajd f’dak il-perjodu - l-ammonti mħallsa indebitament fir-rigward tal-għajnuna jiġu rkuprati f’ammont proporzjonat għall-perjodu li matulu dik il-kundizzjoni ma tkunx ġiet issodisfata.

iva  le

* + 1. Jekk it-tweġiba hija “iva”, identifika d-dispożizzjoni/d-dispożizzjonijiet rilevanti fil-bażi ġuridika.

………………………………………………………………………………………………….

1. Iddeskrivi fi-dettall il-mekkaniżmi ta’ kontroll u infurzar fis-seħħ biex jiggarantixxu l-konformità mal-kundizzjonijiet konnessi mal-waqfien permanenti, inkluż biex jiżguraw li l-kapaċità tiġi rtirata b’mod permanenti, u li l-bastiment jew is-sajjieda kkonċernati jkunu waqqfu kwalunkwe attività tas-sajd wara l-miżura. Innota li fin-nuqqas ta’ reġistru tal-flotta nazzjonali applikabbli għall-ilmijiet interni, l-Istati Membri jeħtiġilhom juru wkoll li tali mekkaniżmi ta’ kontroll u infurzar jiżguraw ġestjoni tal-kapaċità komparabbli ma’ dik applikabbli għas-sajd bil-baħar.

………………………………………………………………………………………………….

1. Ikkonferma li l-kostijiet eliġibbli jridu jiġu kkalkolati fil-livell tal-benefiċjarju individwali.

iva  le

* 1. Jekk it-tweġiba hija “iva”, identifika d-dispożizzjoni/d-dispożizzjonijiet rilevanti fil-bażi ġuridika.

………………………………………………………………………………………………….

1. Ikkonferma l-kostijiet eliġibbli:

f’każ ta’ skreppjar tal-bastiment tas-sajd:

il-kostijiet għall-iskreppjar tal-bastiment tas-sajd

kumpens għat-telf tal-valur tal-bastimenti tas-sajd imkejjel bħala l-valur tal-bejgħ attwali tiegħu

f’każ ta’ dekummissjonar u ta’ modifika retroattiva għal attivitajiet għajr is-sajd kummerċjali: il-kostijiet ta’ investiment relatati mal-konverżjoni tal-bastiment tas-sajd għall-finijiet ta’ attivitajiet ekonomiċi oħra

kostijiet relatati mas-sajjieda identifikati fil-punt li jistgħu jinkludu wkoll il-kostijiet soċjali obbligatorji li jirriżultaw mill-implimentazzjoni tal-waqfien permanenti sakemm ma jkunux koperti minn dispożizzjonijiet nazzjonali oħra f’każ ta’ waqfien ta’ attività kummerċjali

* 1. Identifika d-dispożizzjoni/d-dispożizzjonijiet tal-bażi ġuridika li tirrifletti/jirriflettu l-għażla tiegħek.

………………………………………………………………………………………………….

* 1. Iddeskrivi fid-dettall il-kostijiet eliġibbli.

………………………………………………………………………………………………….

* 1. Ikkonferma li l-kostijiet eliġibbli jridu jitnaqqsu bi kwalunkwe kost mhux imġarrab minħabba l-waqfien permanenti tal-attivitajiet tas-sajd, li inkella kien jiġġarrab mill-impriża benefiċjarja.

iva  le

* + 1. Jekk it-tweġiba hija “iva”, identifika l-kostijiet rilevanti.

………………………………………………………………………………………………….

* + 1. Jekk it-tweġiba hija “iva”, identifika d-dispożizzjoni/d-dispożizzjonijiet rilevanti fil-bażi ġuridika.

………………………………………………………………………………………………….

1. Ikkonferma li l-miżura tippreskrivi li l-intensità massima tal-għajnuna ma taqbiżx il-100 % tal-kostijiet eliġibbli.

iva  le

* 1. Ipprovdi l-intensità/intensitajiet massima/(i) tal-għajnuna applikabbli skont il-miżura.

………………………………………………………………………………………………….

* 1. Identifika d-dispożizzjoni/d-dispożizzjonijiet tal-bażi ġuridika li tistabbilixxi/jistabbilixxu l-intensità/intensitajiet massima/(i) tal-għajnuna skont il-miżura.

………………………………………………………………………………………………….

1. Innota li l-Kummissjoni tista’ taċċetta metodi oħra ta’ kalkolu dment li tkun sodisfatta li dawn ikunu bbażati fuq kriterji oġġettivi u ma jirriżultawx f’kumpens żejjed ta’ xi impriża benefiċjarja.

Meta l-Istat Membru notifikanti biħsiebu jipproponi metodu ta’ kalkolu ieħor, ipprovdi r-raġunijiet għaliex il-metodu stabbilit fil-Linji Gwida mhuwiex xieraq f’dan il-każ u spjega kif il-metodu l-ieħor ta’ kalkolu jindirizza aħjar il-ħtiġijiet identifikati.

………………………………………………………………………………..

*Ippreżenta bħala anness għan-notifika l-metodoloġija l-oħra proposta, flimkien ma’ dimostrazzjoni li hija bbażata fuq kriterji oġġettivi u ma tirriżultax f’kumpens żejjed ta’ xi benefiċjarju.*

…………………………………………………………………………………………………

**INFORMAZZJONI OĦRA**

1. Indika kull informazzjoni oħra meqjusa rilevanti għall-valutazzjoni tal-miżura kkonċernata f’din it-Taqsima tal-Linji Gwida.

………………………………………………………………………………………………….

1. ĠU C 107, 23.03.2023, p 1 [↑](#footnote-ref-1)
2. Ir-Regolament (UE) 2021/1139 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-7 ta’ Lulju 2021 li jistabbilixxi l-Fond Ewropew għall-Affarijiet Marittimi, is-Sajd u l-Akkwakultura u li jemenda r-Regolament (UE) 2017/1004 (ĠU L 247, 13.7.2021, p. 1). [↑](#footnote-ref-2)